



BUREAU de l'ASSEMBLEE

AS/Bur/CB (2014) 12
20 novembre 2014

AUX MEMBRES DE L'ASSEMBLEE

Carnet de bord de la réunion tenue à Bruxelles le 17 novembre 2014

Le Bureau de l'Assemblée, réuni le lundi 17 novembre 2014 à Bruxelles, sous la présidence de Mme Anne Brasseur, Présidente de l'Assemblée, en ce qui concerne :

- **Communication de la Présidente de l'Assemblée** : a pris note de la communication ;
- **Réunion de la Commission permanente (Bruxelles, 18 novembre 2014)** : a pris note du projet d'ordre du jour et qu'aucune demande de débat d'actualité (selon l'article 52 du Règlement) n'a été déposée ;
- **Commission permanente élargie : visite de Sa Sainteté le Pape François (Strasbourg, 25 novembre 2014)** : a pris note des informations fournies par le Secrétaire Général de l'Assemblée ;
- **Communication du Secrétaire Général et de la Secrétaire Générale adjointe du Conseil de l'Europe** : a tenu un échange de vues avec le Secrétaire Général et a pris note de la communication ;
- **Première partie de session de 2015 (Strasbourg, 26-30 janvier)** : a établi le projet d'ordre du jour ;
- **Observation d'élections** :
 - i. *Bulgarie : élections législatives anticipées (5 octobre 2014)* : a approuvé le rapport final de la commission ad hoc ;
 - ii. *Bosnie-Herzégovine : élections générales (12 octobre 2014)* : a approuvé le rapport final de la commission ad hoc ;
 - iii. *Ukraine : élections législatives anticipées (26 octobre 2014)* : a approuvé le rapport final de la commission ad hoc ;
 - iv. *Tunisie : élections législatives (26 octobre 2014) et élection présidentielle (23 novembre 2014)* : a pris note du communiqué de presse de la commission ad hoc pour observer les élections législatives, a approuvé la composition finale de la commission ad hoc pour observer l'élection présidentielle (annexe 1) et a décidé de constituer une commission ad hoc composée de 5 membres, un (e) désigné(e) par chaque groupe politique, pour observer le deuxième tour de cette élection (28 décembre 2014), sous réserve qu'il ait lieu ;
- **Renvois et transmissions en commissions** : a examiné et approuvé les renvois tels que présentés en annexe 2, sous réserve de ratification par la Commission permanente ;

- **Election du (de la) Secrétaire Général(e) adjoint(e) du Conseil de l'Europe** : a approuvé le calendrier de cette élection et a chargé le Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire de transmettre ce calendrier au Comité des Ministres ;
- **Privation ou suspension des droits de participation ou de représentation des membres de l'Assemblée dans le cadre de la contestation ou du réexamen des pouvoirs d'une délégation, en application des articles 7, 8 et 9 du Règlement de l'Assemblée** : a pris note de l'avis de la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles ;
- **Renvois en commissions approuvés par le Bureau et leur contestation en séance plénière (articles 26 et 33 du Règlement de l'Assemblée)** : a pris note de la position de la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles ;

- **Questions diverses :**

L'adoption de déclarations par les commissions : a pris note du mémorandum préparé par le Secrétaire Général de l'Assemblée et a décidé de demander l'avis de la Commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles sur l'opportunité d'encadrer l'adoption de déclarations par les organes collégiaux de l'Assemblée (commissions générales, sous-commissions, Bureau, Commission permanente) par l'élaboration de dispositions réglementaires ou pararéglementaires, ou de lignes directrices/bonnes pratiques ;

- **Composition de la Commission de suivi et de la Commission du Règlement, des Immunités et des questions institutionnelles** : sur la base d'une proposition du groupe PPE/DC, a nommé M. Thierry Mariani (France, PPE/DC), sous réserve de ratification par la Commission permanente ;

- **Dates et lieux des prochaines réunions :**

Mardi 9 décembre 2014, Paris à 9 h ;
Lundi 26 janvier 2015, Strasbourg à 8 h ;
Vendredi 30 janvier 2015, Strasbourg à 8 h 30.

Sonia Sirtori

Copie aux :

Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire
Directeur Général, Directeur et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
Secrétaires des délégations nationales et des groupes politiques de l'Assemblée
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie
Secrétaire Général du Congrès
Secrétaire du Comité des Ministres
Directeurs Généraux
Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
Directeur du bureau du Commissaire aux droits de l'homme
Directeur de la Communication
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

Annexe 1**Liste des membres de la commission ad hoc pour observer l'élection présidentielle en Tunisie (23 novembre 2014)****Jean-Marie BOCKEL (PPE/DC, France), Président de la commission ad hoc****Groupe socialiste (SOC)**

Josette DURRIEU	France
Birute VESAITE	Lituanie
Maria GIANNAKAKI	Grèce
René ROUQUET	France

Suppléant(e)s

Robert BIEDROŃ	Pologne
Carina HÄGG	Suède
Denis BAYKAL	Turquie
Fatma PEHLIVAN	Belgique

Groupe du Parti populaire européen (PPE/DC)

José Maria BENEYTO	Espagne
Jean-Marie BOCKEL	France
Jan KAŻMIERCZAK	Pologne

Suppléant(e)s

David BAKRADZE	Géorgie
Rubén MORENO PALANQUES	Espagne
Foteini PIPILLI	Grèce
Yves POZZO di BORGO	France
François ROCHEBLOINE	France
Konstantinos TZAVARAS	Grèce

Groupe des conservateurs européens (CE)

Robert WALTER	Royaume-Uni
Judith WILCOX	Royaume-Uni

Suppléant(e)s

Ingebjørg GODSKESEN	Norvège
Brian BINLEY	Royaume-Uni

Alliance des démocrates et des libéraux pour l'Europe (ADLE)

Alfred HEER	Suisse
-------------	--------

Groupe pour la gauche unitaire européenne (GUE)

Trine Pertou MACH	Danemark
-------------------	----------

Commission de Venise

Gaël Martin MICALEFF, Administrateur, Secrétariat de la Commission de Venise

Secrétariat

Bogdan TORCĂTORIU, Administrateur, Coopération interparlementaire et observation des élections
 Sevda GÜNDÜZ, Assistante, Coopération interparlementaire et observation des élections

Annexe 2

Renvois et transmissions en commissions

A. Renvois en commission

[Doc. 13613](#), proposition de résolution, Promouvoir les langues régionales ou minoritaires en Europe centrale et orientale, renvoi à la commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias *pour rapport* ;

[Doc. 13614](#), proposition de résolution, Renforcer l'Etat de droit dans les pays d'Europe du Sud-Est grâce à des réformes ciblées du système judiciaire, renvoi à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour rapport* ;

[Doc. 13616](#), proposition de recommandation, L'obésité en Europe: exprimer la teneur en sucre en cuillères à café sur les emballages, transmission à la commission des questions sociales, de la santé et du développement durable *pour information* ;

[Doc. 13617](#), proposition de résolution, Le radicalisme en Europe, transmission à la commission des questions politiques et de la démocratie *pour information* ;

[Doc. 13619](#), proposition de résolution, La protection des experts indépendants collaborant avec le Conseil de l'Europe, renvoi à la commission des questions juridiques et des droits de l'homme *pour en tenir compte dans la préparation du rapport sur le «Renforcement de la protection et du rôle des défenseurs des droits de l'homme dans les Etats membres du Conseil de l'Europe» (Renvoi 3885)* ;

[Doc. 13620](#), proposition de résolution, La représentation et participation effective des parlementaires de l'opposition dans les Etats membres à l'Assemblée parlementaire, renvoi à la commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles *pour rapport* ;

[Doc. 13621](#), proposition de résolution, L'immunité parlementaire: remise en cause du périmètre des privilèges et immunités des membres de l'Assemblée parlementaire, renvoi à la commission du Règlement, des immunités et des affaires institutionnelles *pour rapport* ;

B. Prolongation de renvoi

[Doc. 12306](#), proposition de résolution, Adhésion de l'Union européenne à la Convention européenne des droits de l'homme : élection des juges (Renvoi 3700 du 4 octobre 2010 – validité : 31 décembre 2014 (prolongée le 22 novembre 2013)) : prolongation jusqu'au 31 décembre 2015.